

Аннотация по дисциплине
«Письменная профессиональная коммуникация в клинической практике»

1. Трудоёмкость дисциплины

№	Виды образовательной деятельности	Часы
1	Практические занятия	38,00
2	Контроль самостоятельной работы	1,00
3	Самостоятельная работа	31,00
4	Контактная работа в период промежуточной аттестации (зачеты)	2,00
Общая трудоёмкость (в часах)		72,00

Форма промежуточной аттестации: зачёт.

2. Цели и задачи дисциплины

Цель

сформировать у иностранных студентов готовность к коммуникации в письменной форме на русском языке для решения задач профессиональной деятельности

Задачи

- 1 научить извлекать основную информацию из медицинского текста;
- 2 научить передавать основное содержание прочитанного текста в виде конспекта, тезисов и резюме;
- 3 познакомить с основными способами и приемами сжатия и расширения медицинских текстов;
- 4 научить создавать тексты медицинской тематики разных жанров с опорой на письменный источник информации, аудио- и видеоматериалы профессиональной направленности;
- 5 обогатить терминологический словарь иностранных студентов-медиков;
- 6 совершенствовать лексико-грамматическую сторону письменной профессиональной речи;
- 7 сформировать умение оперировать содержанием прочитанного профессионального текста;

3. Требования к результатам освоения дисциплины

№	Индекс	Компетенция	Уровень сформированности	Дескриптор	Описания	Формы контроля
10	ОПК-2	готовностью к коммуникации в устной и письменной формах на русском и иностранном языках для решения задач профессиональной деятельности	Базовый	Знать	основные виды компрессии медицинского текста; правила составления конспектов, тезисов, резюме; основные способы сжатия и расширения медицинских текстов;	устный опрос
				Уметь	извлекать основную информацию из	

					медицинского текста; создавать тексты медицинской тематики разных жанров; оперировать содержанием прочитанного профессионального текста;	задания
				Владеть	способами преобразования и представления текстовой информации в разных формах.	прием контрольных упражнений

4. Содержание дисциплины (модуля), структурированное по темам (разделам) с указанием отведенного на них количества академических часов и видов учебных занятий

№ п/п	Наименование модуля дисциплины	Трудоемкость модуля		Содержание модуля
		з.е.	часы	
1	Целевое извлечение информации из медицинского текста	1,50	54,00	1 Конспектирование. Конспект-план.
				2 Конспектирование. Конспект-таблица.
				3 Конспектирование. Конспект-схема.
				4 Конспектирование. Текстуальный конспект.
				5 Передача основного содержания медицинского текста в виде резюме.
				6 Передача главного содержания профессионального текста в виде тезисов.
2	Целевая трансформация медицинского текста	1,39	50,00	1 Сжатие медицинского текста.
				2 Расширение профессионального текста медицинской тематики.
				3 Замена частей текста синонимичными эквивалентами.
				4 Исключение избыточной информации из медицинского текста.
				5 Интерпретация профессионального текста.
				6 Обобщение изученного материала